

DESIGNURE SMYKKER

2016

Design Watches Jewellery



Hybrid Smart Watch
Klar. Parat. *Start.*



AKTIVITETS-
TRACKING



SMARTPHONE-
MEDDELELSER



LINKFUNKTION,
DER KAN
TILPASSES



AUTOMATISK
OPDATERING,
TID OG DATO



FLERE
TIDSZONER



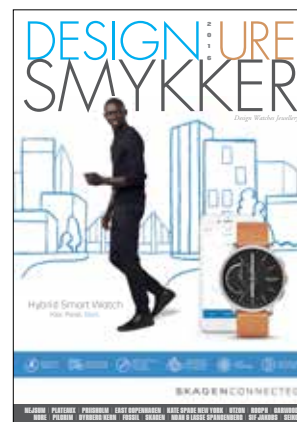
KRÆVER INGEN
OPLADNING

SKAGENCONNECTED

NEJSUM | PLATEAUX | PRIISHOLM | EAST COPENHAGEN | KATE SPADE NEW YORK | UTZON | ROC PH | GARWOOD
NORE | PILGRIM | DYRBERG/KERN | FOSSIL | SKAGEN | NOAH & LASSE SPANGENBERG | SIF JAKOBS | SEIKO



INTRO



FORSIDE
Skagen Connected
Hybrid Smart Watch

HØST

For fem år siden skrev vi her i spalten en leder om det såkaldte arabiske forår, om vores hjemlige utilregnelige vejrlig og om den dengang højt besungne krise, der kradsede. Siden da er det arabiske forår vistnok gået i sig selv, vejret er som det plejer, og krisen er gået hen og er blevet den nye status quo. Det er herfra de mange nystartede virksomheder i branchen tager deres udgangspunkt, og de har ikke noget sammenligningsgrundlag med eventuelt bedre tidligere tider. Det er en stor bedrift, som vi her på bladet hver gang er i dyb beundring for – ligesom med de etablerede firmaer, der formår at løfte succes til nye højder. Når visse politikere taler om, at vi her i landet har nulvækst, så synes vi egentlig, det er lidt ufint over for disse mange firmaer, der beviser det modsatte. Og så kunne vækst jo også måles i mange andre størrelser end økonomi: Kreativitet, mod, livsglæde, selvstændighed, skønhed og samarbejde for blot at nævne nogle få.

Som bevis på vækst har vi som vanligt samlet en bred høst af store og små virksomheder – fra en nystartet videreførelse af den utzonske designarv til en over 30 år gammel pilgrimsrejsende – fra danske træures succes i USA til en kollektion i sterlingsølv fra mestrene af fashion jewellery – fra roen i den kreative fordybelse til inspirationen fra Vietnams risterrasser...

Rigtig god fornøjelse – og nåja, så er der vist også lidt idéer til J..

H. Westermarck Schmidt

DESIGN URE SMYKKER 7 2016 | 11. ÅRGANG

Udgiver: Design Ure Smykker, 2680 Solrød Strand
redaktion@designuresmykker.dk, Telefon 20636001

Redaktion Henrik Westermarck (ansv.), hw@designuresmykker.dk og Christian Schmidt, redaktion@designuresmykker.dk. **Annoncesalg** Henrik Westermarck, telefon 20636001, annonce@designuresmykker.dk. **AD** Christian Schmidt. **Tryk** Printfoveje. **Foto** Respektive firmaer eller som anført. ISSN: 1901-1415.

Formål Design Ure Smykker har som mål at informere og inspirere om design, ure og smykker. Vi bringer nyt om produkter, designere, trends og events. **Vilkår** Design Ure Smykker modtager gerne presseomtaler, manuskripter og fotografier på redaktion@designuresmykker.dk, vi forbeholder os dog ret til at redigere og beskære materialet. Vi deler ikke nødvendigvis holdninger citeret i bladet, ligesom vi heller ikke kan påtage os ansvar for rigtigheden af refererede udsagn. Priser nævnt i bladet er vejledende, og vi tager forbehold for eventuelle fejl. Artikler, billeder og annoncer må ikke eftertrykkes uden skriftlig tilladelse fra Design Ure Smykker.



CHRISTINA® JEWELRY & WATCHES



TV2

CHRISTINA FORDOBLER TV2- MARKEDSFØRING

I 2016 sætter CHRISTINA Jewelry & Watches endnu mere kul på TV-kedlerne med hele syv landsdækkende reklamekampagner på TV2.

Kulminerende med en massiv CHRISTINA-sendeplade for jule-kampagnerne i december, hvor julesalget understøttes af hele fire kampagner i primetime. Det er en fordobling af TV-markedsføringen fra julen 2015. Og igen i år den største udrulning på TV i branchen nogensinde. Det er til at forstå.

KONTORET 36 302 306

JYLLAND & FYN
THOMAS 28 78 23 72

SJÆLLAND
MARIA 40 51 13 83



Nyt firma:

RÅT & ENKELT



Nore bygger videre på den del af Christina Greves forrige firma, Nordkants univers, som særligt optog hende; den kantede, geometriske stil med et nordisk islæt over sig. AW16 kollektionen er inspireret af former fra naturen og specielt kaktusser.

Nore står for Nordisk. Originalt, Råt og Enkelt. Bag det nystartede firma står selv-lært smykkedesigner Christina Greve, der også var partner i det nu lukkede Nordkant. I Nore er hun gået i samarbejde med en arkitekt og en ingeniør:

– Vores arkitekt fungerer som indpisker i forhold til designet, og vores ingeniør

tegner sammen med mig smykkerne i 3D-programmer, fortæller Christina. Vi formår med denne utraditionelle arbejdskonstellation at kombinere æstetik, mode og teknisk snilde, men vi har også stor ydmyghed over for det gode håndværk og har fået hjælp til dele af kollektionen af en guldsmed.

Nore har egen 3D-printer, så alle smykker kan afprøves, eksperimenteres med og finjusteres i prototyper inden produktion. Kollektionen er i 925 sterling sølv med forskellige forgyldninger og oxyderinger samt porcelæn. ■

christina@nore.dk



Kæde i 18 kt
forgylt sølv
600,-



Ring i 18 kt
forgylt sølv
300,-

Lima, hovedstaden i Peru, har lagt navn til von Lotzbecks nye Lima kollektion, der er inspireret af arkitekturen og den mystiske aura omkring de meget høje bjergegne i Peru, der gemmer på Machu Picchu og andre levn af urgamle civilisationer.

– Når tågen lettet, og de første solstråler rammer bjergsiden og oplyser stenvæggene. Sådan beskriver Marie von Lotzbeck de indtryk, der i hendes hænder har omskabt de gamle kulturers råt skårne mønstre til smykker med et enkelt, stærkt udtryk. www.vonlotzbeck.dk

JAGUAR
— SWISS MADE —

www.jaguarswisswatches.com

DANA URE / FESTINA DANMARK
TLF. 75 65 43 00

CHRISTINA®
JEWELRY & WATCHES

JULE
KAMPAGNE PÅ **T2**

Kun
495,-
Spar 500,-

Sølv armbånd med marguerit,
stopper og ægte topas

Kun
595,-
Spar 500,-

Sølv armbånd med guldbelagt
marguerit, stopper og ægte topas

KONTORET **36 302 306**

JYLLAND & FYN
THOMAS 28 78 23 72

SJÆLLAND
MARIA 40 51 13 83

DANSK SUGGES I USA

The Garwood

THE GARWOOD
Fra venstre Angeleno, Bukavu, Sumo og Domino. Priser fra 999,-
Foto Rocco Ceselin.



Davante Adams iført The Garwood Special Edition. Davante er nr 17 på Green Bay Packers i Wisconsin.. Holdet har vundet ni National Football Leagues turneringer og fire Super Bowls.



Morten Sørensen har boet i de spanske bjerge, i Danmark og i Los Angeles. Han har en uddannelse som grafisk designer, har haft eget reklamebureau og startede kontor i et kosteskab. The Garwood driver han fra sin rygsæk, hvor han end befinder sig; Afrika, USA, Danmark, Mount Everest Base Camp, Australien eller hvor tilfældighederne nu fører ham hen. Foto Cathy Kayembe.



Morten Sørensen tog chancen, flyttede til USA, satsede penge på rouletten i Las Vegas og vandt. Gevinsten brugte han på at starte urmærket The Garwood – ure lavet i træ.

Med næsten 6000 solgte ure på bare to år, er Morten godt i gang med at markere The Garwood som et urmærke, der ikke alene bliver købt, men som der også lægges mærke til. Hans ure har været brugt på catwalken, været i trend magasinet GQ, og sidste år indgik The Garwood et samarbejde med den berømte amerikanske fodboldspiller Davante Adams fra Green Bay Packers.

I april måned 2016 lancerede The Garwood to nye designs. Wakati, som betyder øjeblik på swahili, og Bukavu, som er opkaldt efter byen i Congo, hvor urenes materiale, Zebra-træ, kendt for sine skiftende mørke og lyse striber, oprindeligt stammer fra.

Tilfældighedernes byggeklodser

– Jeg tror personligt på, at tilfældigheder sker af en årsag og er noget, man skal lytte efter og prøve at se meningen i, fortæller Morten, med henvisning til blandt andet sit urfirma.

– Når jeg kigger tilbage på min karriere som selvstændig samt på den personlige front, har der altid været en mening med det hele. Og når jeg forbinder alle punkterne, er det helt vildt at se, hvordan de små tilfældigheder, som virkede så uvæsentlige i øjeblikket, har været med til at forme det liv, jeg lever i dag.

– The Garwood er et godt eksempel på tilfældighedernes magt. Det startede som en tilfældig idé, som blev manifesteret ved et rouletbord i Vegas, som så blev til et produkt, som folk begyndte at gå med og begyndte at snakke om, og som pludselig blev til et samarbejde med en fyr som Davante – som i øvrigt også opstod ud af en komplet tilfældighed.

– Jeg brænder for det, jeg laver, og jeg er taknemmelig for de oplevelser, tilfældighederne giver mig. Når man lærer at bruge tilfældighederne som en slags byggeklodser, bliver det hele én stor leg og samtidig rigtig sjovt!

Navnet Garwood er også lidt af en tilfældighed. Det er nemlig ikke benævnelsen på en træsort, men derimod Mortens amerikanske businesspartners efternavn:

– Han sagde for sjov til mig, at hvis han skulle være med til noget med træure, så skulle firmaet hedde hans navn.

I Danmark forhandles The Garwood af Valentin Brands i Ålborg. Med hvad spillede Morten på ved rouletten i Las Vegas? Alle penge på 35! ■

www.thegarwood.com

CHRISTINA®
JEWELRY & WATCHES

JULE
KAMPAGNE PÅ **T2**



Ægte læderarmbånd med sterling sølv marguerit

Kun
495,-
Spar 600,-



Ægte læderarmbånd med guldbelagt marguerit

Kun
595,-
Spar 600,-

KONTORET **36 302 306**

JYLLAND & FYN
THOMAS 28 78 23 72

SJÆLLAND
MARIA 40 51 13 83

Priisholm Handcrafted er håndlavede smykker til mænd. Her er det The Mechanic Ring i 925 sølv med 14 karat detaljer og 2,5 mm sort diamant. Pris 2.500,-

Priisholm
Handcrafted

HÅNDGJORT VINDER

Morten Priisholm købte sin første guld-ring som 15 årig, lang tid før han kom i lære eller havde tænkt på at blive guldsmed. Og købet førte til en sjov opdagelse; den store omtale, han fik på så lille en genstand:

– Det er lidt den samme effekt, man får ved at møde op på arbejde med briller på eller ny frisure. Folk skal lige vænne sig til ens nye look, men når chokket fra omverden er faldet til ro, indser man som oftest, at man med den lille forandring har fået lidt mere kant og personlighed, fortæller Morten.

Og nu, som udlært guldsmed med to-tre år på bagen med eget firma, er han fortsat optaget af, hvad smykker kan gøre for mænd:

– Smykkemoden inden for mænd er unægteligt i forandring. I Danmark er det stadig de færreste, som tør kaste sig ud i det, men som jeg så tit spørger mænd:

– Hvorfor har du det ur på, du har? Hvortil 90 procent pudsigt nok svarer: Fordi det er pænt. Uret er udsmykning på samme plan, som en ring er, og det skal jeg med tiden nok få banket ind.

For nyligt vant hans firma Priisholm Handcrafted New Brand Prisen ved branchemessen CPHJWS i København, og Morten er ét skridt nærmere sit erklærede mål: Det bør være lige så almindeligt at møde en mand med et ur, som en mand med en guldring. ■

www.priisholm.com

SWAP NECKLACE

Sølvvedhæng med løve på sølvkæde. Pris 1.200,-
Priisholms kollektion består af ringe, halskæder og manchetknapper. Hertil kommer unika smykker på bestilling.

Morten Priisholm fejrede modtagelsen af Brand New 2016 Prisen med en fadøl på sin stand på CPHJWS messen.

Guldsmed

Morten Priisholm

er vinder af årets

Brand New på

branchemessen

CPHJWS

i København.


SAN
Danish Jewellery Design



Tidsløst & Klassisk

Kædedesign som fås i mange kombinationer/Magnetlås
Pris uanset kombination: Armbånd 1.250,- Halskæde i forløb 2.350,-

www.san-design.dk


CHRISTINA®
GOLD COLLECTION

JULE KAMPAGNE PÅ **TV2**



Kun
1.995,-
Spar 1.595,-

Ægte læderarmbånd med 14 karat guld charm.
Ægte månesten og topas



Kun
1.995,-
Spar 1.595,-

Ægte læderarmbånd og 14 karat guld charm.
Ægte onyx og topas

14 KARAT GULD

Fås også i hvidguld

KONTORET **36 302 306**

JYLLAND & FYN
THOMAS 28 78 23 72

SJÆLLAND
MARIA 40 51 13 83

 Christina Watches / www.christinawatches.dk

10

DESIGN
URE
SMYKKERCIRKEL
925 sølv med
zirkoner. 899,-CIRKEL
Sortrhodineret 925 sølv
med zirkoner. 599,-ROSETRING
925 sølv med
zirkoner. 699,-Armring i 925
sølv med zirkoner.
1.599,-Ring i 925 sølv
med zirkoner.
599,-AUDREY
Tennis
armbånd
925 sølv og
zirkoner.
999,-

LASSE SPANGENBERG SMYKKER

I august måned lancerede modedesigner Lasse Spangenberg sin første smykkekollektion. Den hedder Noah by Lasse Spangenberg og er navngivet efter designerens nevø.

Noah består af sølvsmykker dekoreret med smukke zirkoner og komplementerer designerens elegante og eksklusive rober. Smykkerne fås også forgyldte og sortrhodinerede. ■

lassespangenberg.com

DANSK PERLE — NU I DANMARK

Det danske mærke Obaku kan ses på store billboards ved motorvejene i Johannesburg og Tehran, bag på busserne i Warszawa, og i europæiske storbyer som Bruxelles og Milano finder du Obaku i de bedste urbutikker. Ifølge direktør Henriette Arvin er tiden nu inde til, at det danske brand også skal slå igennem herhjemme:

– Vi har en stærkere kollektion end nogensinde, og vi ved, at når først vi er ude i butikkerne, så sælger urene. Det er erfaringerne fra firmaets niårige succeshistorie i Asien, Mellemøsten, Australien og Sydafrika. Senest har firmaet for første gang udstillet på smykke- og urbranchens fagmesse herhjemme, og Henriette er meget tilfreds med de mange nye aftaler, firmaet fik i hus med danske forhandlere. Du kan derfor se frem til at finde den nyeste kollektion i din lokale urbutik. ■



MODEL V173
32 mm rosaguldbelagt stål
Blå perlemorsskive
Design by: Christian Mikkelsen
Pris 1.399,-

– Vi er rigtig stærke i dameurs segmentet, hvor særligt vores små og mellemstore ure i rosaguld gør sig utroligt godt, og vores nyeste lanceringer med blå og grå rosaguld kombinationer flyver afsted, fortæller Obakus direktør Henriette Arvin.

Obaku er måske de allermest danske ure på markedet i prisklassen: Hvert eneste ur er designet af enten Lau Liengård Ruge eller Christian Mikkelsen. Navnet Obaku stammer fra en gren af den japanske Zen filosofi, der fokuserer på at få alt overflødigt væk. Den filosofi går hånd i hånd med de danske designtraditioner, og netop derfor er japansk og dansk design ofte tæt beslægtet. Urene ligger på mellem 899,- og 1.599,-

JAGUAR
SWISS MADE

The SPECIAL EDITION AUTOMATIC timepiece is a perfect demonstration of the know-how of the JAGUAR brand.

Available in three stylish finishes, these magnificent luxury timepieces are equipped with our own mechanical automatic Soprod movement.

The open heart on the dial showing the moving balance wheel and the transparent sapphire case back allow connoisseurs a glimpse of Swiss made precision at its best.

As is now expected the sporty shaped case, the decorative screws and the signature rubber strap are the defining characteristics synonymous with this bespoke brand.

MANUFACTURE MOVEMENT

www.jaguarswisswatches.com

DANA URE / FESTINA DANMARK
Tlf. 75 65 43 00

CHRISTINA®
JEWELRY & WATCHES



Sølvarmbånd fra 449,-



Læderarmbånd fra 399,-



Collect-ur fra 995,-

Christina
LOVE

KONTORET 36 302 306

JYLLAND & FYN
THOMAS 28 78 23 72

SJÆLLAND
MARIA 40 51 13 83



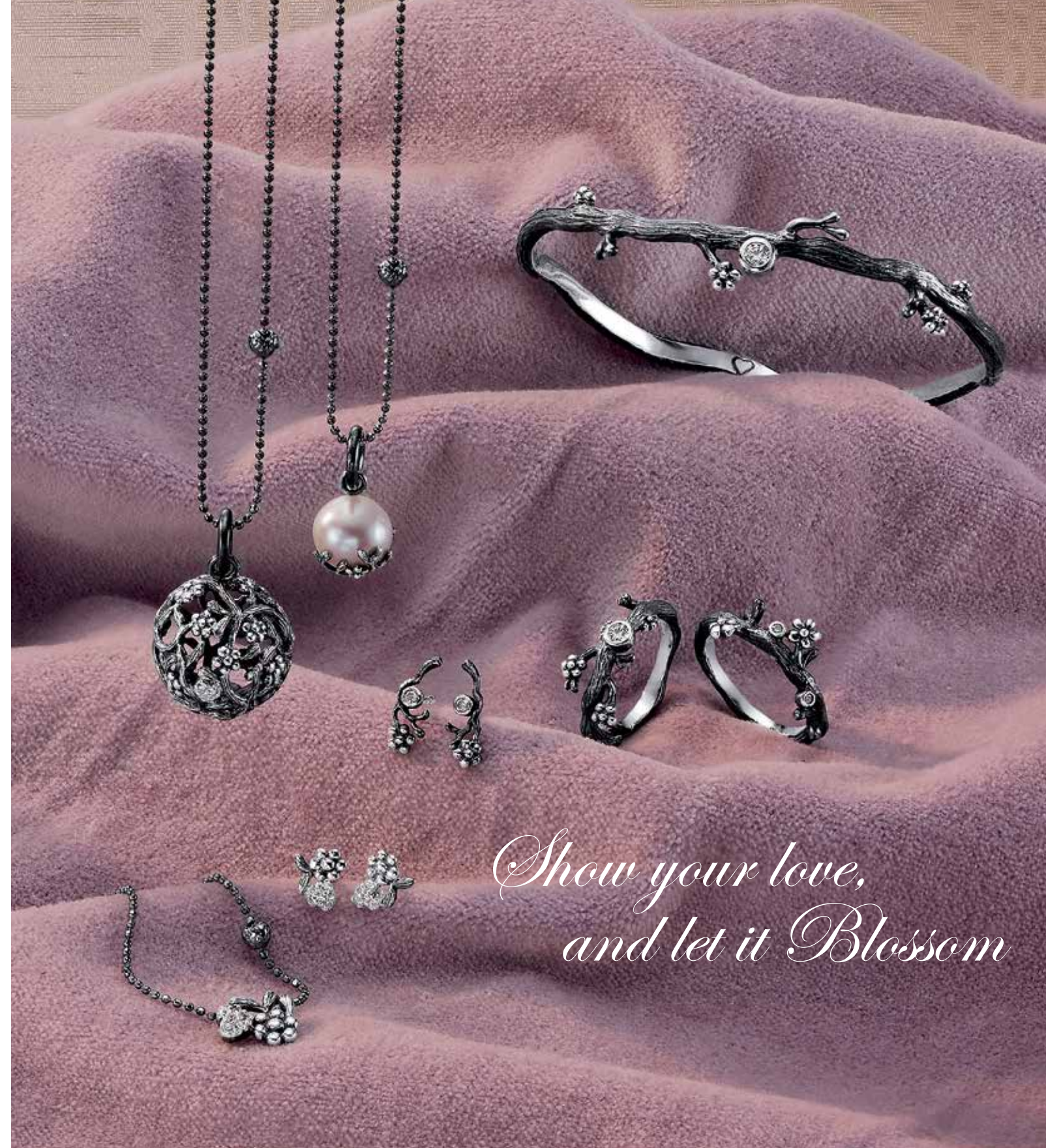
HUDVENLIGE SMYKKER

for den bevidste kvinde, der tænker på sin hud og sit helbred

Er dine kunder glade for flotte smykker? Det er vi også.

Vi synes tilmed at alle skal kunne bære flotte smykker uden at være urolig for nikkel, cadmium, bly og andre uhensigtsmæssige stoffer. Derfor findes Blomdahl medicinsk ørepiercing og hudvenlige smykker, udviklet i samråd med hudlæger.

BLOMDAHL
medical beauty
www.blomdahl.dk



*Show your love,
and let it Blossom*



BLOSSOM
COPENHAGEN
DANISH JEWELS DESIGN



HOUSE OF JEWELLERY * JESSENS MOLE 12 * 5700 SVENDBORG * TELEFON 6915 5500



VECTOR LARGE
Øreringe
i 925 sølv
Pris 400,-

Plateaux Jewellery

GRAFISK MINIMALISME

Cirkler og linjer er blandt de enkleste grafiske virkemidler, men de rummer en fascinerende kontrast til den menneskelige krop, både omkring den som arkitektur og på den som smykker.

Man kan komme langt med cirkler og streger. Det vidner smykkerne fra det unge danske brand Plateaux Jewellery om.

Bag mærket står designer Jeanette Asmussen, der skaber sine smykker i grafisk minimalisme med en kant. Enkle, stringente former spiller effektivt sammen med kroppens kurver og bevægelser. Ønsket er, at give bæreren mulighed for at skabe et unikt look, der fanger øjet, og Jeanette er ikke bange for store formater for at nå målet.

Arkitektoniske forbilleder

Jeanette startede Plateaux Jewellery i 2013, samme år hun begyndte på anden årgang af uddannelsen PBA Smykker, Teknologi & Business på KEA, Københavns Erhvervsakademi. Tidligere har hun taget en PBA i Design & Business, ligeledes på KEA, samt studeret multimediedesign.

Hendes smykker er i 925 sterling sølv og er inspireret af klassisk og moderne minimalistisk arkitektur – fra tyskeren Ludwig Mies van der Rohe, der anses for faderen af den moderne stål- og glas arkitektur, og hvis banebrydende net af lodrette og vandrette streger i løbet af 40'erne og frem var den definerende faktor i Chicagos bybillede – over irakisk fødte Zaha Hadids kurver, som blandt andet kan nydes herhjemme i Ordrupgaards tilbygning – til vores egen Bjarke Ingels Group. Blandt Jeanettes foretrukne bygninger er Henning Larsens Operahuset og den ombyggede frøsilo på Islands Brygge, Gemini Residence.

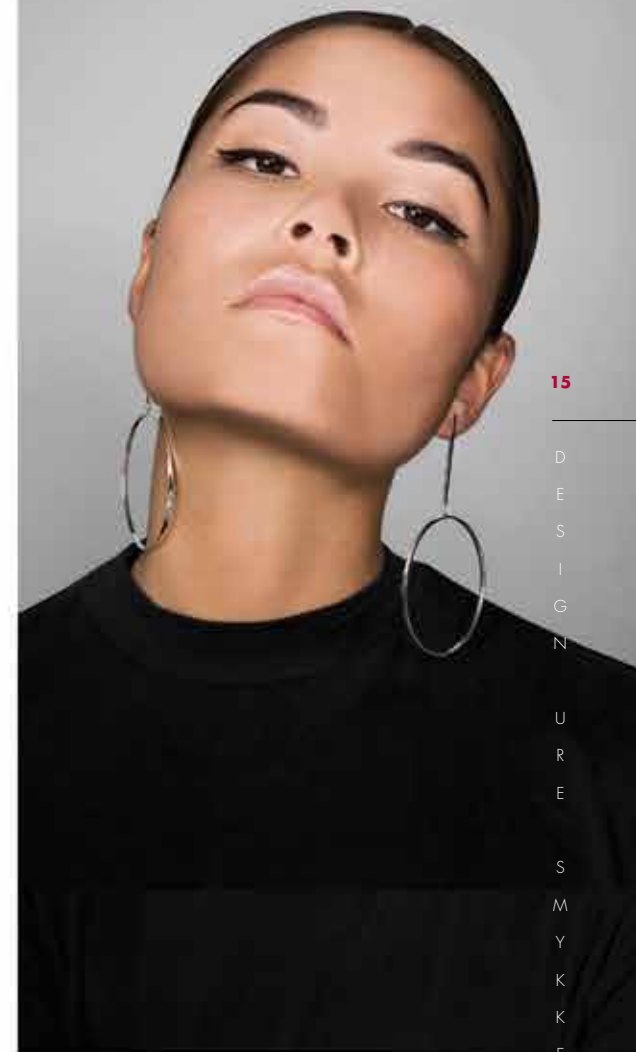
Plateaux Jewellery finder du i en god håndfuld butikker i København samt i Jylland. ■

www.plateauxjewellery.com



SQUARE DIMENSION
Øreringe i 925 sølv. Pris 850,-

Øverst til højre: SILHOUETTE LARGE Øreringe i 925 sølv. Pris 800,-
Til højre: VOLUME Øreringe i 925 sølv. Pris 1.000,-



ORION
Orion er et stort og klart stjernebillede, der især er fremtrædende på den sydlige nattehimmel om vinteren. Det består blandt andet af de to superkæmper Betelgeuse og Rigel og et bælte af tre stjerner i midten. Orion er græsk og betyder beboer på bjerget. I græsk mytologi var Orion en af Poseidons børn uden for ægteskabet. Han er en stor jæger, men under et forsøg på at voldtage gudinden Artemis, dræber hun ham med sin bue og pil, og Orion forvandles til et stjernebillede, og hans hund bliver til stjernen Sirius.



PLIE
Sølvarmring
med kubiske
zirkoner

GINNY
Sølv øring
med kubiske
zirkoner

LYNDON
Forgylt
halskæde med
kubiske zirkoner

RHODINA
Forgylt ring
med grå opal

ARBUS
Forgylt
halskæde
med onyx

DHARMA
Forgylt
øring med
karneol

COUPE
Forgylt
ring med
rosakvarts

LUIGA
Sølvkrool
med kubiske
zirkoner

RELEVE
Sølvarmring
øring med
rosakvarts

Dyrberg/Kern

STJERNESØLV

Sølvkollektionen bærer navnet Orion og lægger sig i slipstrømmen af Dyrberg/Kerns tradition for sæsonbetonede kollektioner, skabt ud fra trends opfanget i samfundet, kulturen og moden. Som navnet antyder, er inspirationen taget fra glødende stjerner i forskellige farver og deres bløde baner gennem rummet.

Orion er i sterlingsølv, sommetider forgyldt med 18 karat og

isat enten pavésatte kubiske zirkoner og cabochonslebne ædelsten, som for eksempel rosa quartz, karneol, grå opal og sort onyx.

Miniature-D/K

Kollektionen er spinkle, delikate og elegante smykker, fortrinsvis øringer og ringe men også hals- og armbånd.

– Vi har mærket en stigende efterspørgsel på design i ædelmetaller med Dyrberg/Kerns specifikke DNA og æstetiske udtryk, forklarer Henning Kern.

– Smykkerne har en umiddelbar appeal og ligner miniaturer af Dyrberg/Kern brandets større signatursmykker, men disse føles yngre. Det er smykker, du kan bære tæt til kroppen hver dag, hvadenten du skal på job eller en tur i byen. Kort sagt, smykker du kan bruge hver eneste dag i dit aktive liv.

Orion er at finde i udvalgte butikker fra november og ligger pirmsædigt fra 399,- for fine ørestikker til 1.499,- for et større armbånd. ■

dyrbergkern.dk

Utzon Jewellery

UTZON DESIGNARV

Nyt dansk
smykkefirma
bygger på
verdenskendt
dansk designarv
gennem fire
generationer.

For os er det vigtigt, at vores kunder er i centrum, og at de smykker, vi laver, giver dem en unik oplevelse, som de kan nyde hver dag, siger smykkedesigner Johannes Utzon.



Utzon er et navn, der er uløseligt forbundet med design. Billedhugger Einar Utzon-Frank lavede gennem forrige århundrede talrige statuer, der stadig kan nydes på offentlige pladser rundt om i landet; rytterstatuen af Christian 10. på Sankt Annæ Plads i København for blot at nævne en enkelt. Siden da har fire generationer af Utzon-familien gjort sig bemærket inden for arkitektur, kunst og design.

For Johannes Utzon, oldebarn af Einar, er denne familiearv nærmest et kald, der har inspireret ham til at starte familiens første smykkefirma, Utzon Jewellery. De første to kollektioner blev præsenteret i

december 2015; naturligvis i Operahuset i Sydney, tegnet af Johannes' farmors fætter, Jørn Utzon.

Naturen i design

I sine smykker trækker Johannes bevidst på sin families designtradition. Udgangspunktet er naturens former, der bearbejdes gennem designet med plads til beskuerens egne oplevelser:

– Ved at fortolke naturens egen skønhed og forene den med gamle traditioner af ægte håndværk søger vi at skabe små, tidløse kunstværker, fortæller Johannes.

Interessen for smykker har han blandt

andet fra sin farmor og farfar, Birgitte Utzon og Erik Herløw. Parret designede smykker for en af datidens førende guldsmede, A. Michelsen; eksempelvis Forglem-mig-øj serien, som stadig produceres, i dag af firmaet Lund.

– Det var i øvrigt Birgittes far, Einar Utzon-Frank, der rådgav hendes fætter Jørn Utzon om valg af karriere, fortæller Johannes. Jørn ville gerne være billedhugger ligesom sin onkel Einar, men denne mente, der var bedre muligheder inden for arkitektur. Et råd, mange nok er glade for, blev fulgt. ■

www.utzonjewellery.com



LOTUS
Øreringe i 18 kt
hvidguld med
G/VS brillanter



ANGEL OF PURITY
Armring i 18 kt guld
med G/VS brillanter



ANGEL OF PURITY
Øreringe i 18 kt guld
med G/VS brillanter



LOTUS
Halskæde i 18 kt
hvidguld med
G/VS brillanter



LOTUS
Armbånd i 18 kt
hvidguld med
G/VS brillanter



INFINITY
Halskæde i 925 sølv
med hvide topaser.



LOTUS
Ring i 18 kt
hvidguld med
G/VS brillanter

Priser starter ved 1.100,-



Model 867
18 kt hvidguld
71 diamanter
= 0,93 ct TW/VVS-VS
40.500,-

Model 871
18 kt hvidguld
26 diamanter
= 0,17 ct TW/VVS-VS
17.950,-

Model 868
18 kt hvidguld
145 diamanter
= 1,51 ct TW/VVS-VS
53.550,-

RUBEN  SVART

www.svart.dk

mail: ruben@svart.dk

telefon: 33 33 04 16

BERING
inspired by arctic beauty



10 ATM
SPORTIVE TITANIUM

Multifunktion: ugedag/dato/24-timer
og ridsefast safirglas.

DKK 2.299,-



ARCTIC SYMPHONY COLLECTION

www.beringtime.com

Kate Spade New York

ROMANTISK CHARMÉ

Af Christian Schmidt



KENMARE
Blåt butterfly-look.
Pris 1.995,-

Kate Spade New York urene er, ligesom firmaets øvrige design, kendetegnet ved en uhøjtidelig legen med former og normer. Der er noget forfriskende nyt og romantisk over urskiver, hvor indeks er blevet til fugle på ledninger eller ordene er skrevet ud med sirlig håndskrift. Det hele kunne se ud, som om det egentlig bare var lidt distræte kruseduller, udført af en ung forelsket pige på sit kammer. Det er svært ikke at overgive sig til denne piges drømmeriger og glæde sig over, at nogen har fundet

hendes tegninger og tænkt: – Hey, dem sætter vi i produktion!

Modspil til den sorte taske

Historien begyndte i 1993, da Kate Brosnahan Spade satte sig for at designe den perfekte håndtaske. Kate havde arbejdet som accessory-redaktør på modebladet Mademoiselle i New York, hvor hun stoppede i 1991. Efterfølgende vandrede hun rundt i New Yorks gader og kiggede på tasker. Alt hvad hun så, var kedelige, ens-

artede, sorte – *the nothing black bag*. Hendes debutkollektion bestod af seks modeller, hvor hun kombinerede glatte, praktiske former med en livfuld, farverig palette. Med støtte og hjælp fra sin mand Andrew var firmaet Kate Spade New York i luften.

– Både kvinder og moderedaktører faldt for vores friske, moderne følsomhed, fortæller Kate Spade om den første tid, hvor firmaet ekspanderede hurtigt, blandt andet takket være en let genkendelig visuel stil,



STREET SIGNS
Dagens vejviser.
Pris 1.695,-
De fire ure her
er alle fra Metro
kollektionen.



BIRDS ON
A WIRE
Følge på
ledninger.
Pris 1.695,-



BLACK WINK
Blink og røde
læber: 1.695,-



VACHETTA
CHALKBOARD
Håndskrevne
klokkeslet.
Pris 1.695,-

Kate Spade

New York

har i årtier

været et kæmpe

modebrand i

USA med alt fra

tasker, tøj og sko

til dufte, briller

og smykker.

Nu er brandets

urkollektion

kommet til

Danmark.

Kate Spade New York
henvender sig til kvinder, der
har en positiv tilgang til livet,
med farver, nysgerrighed og
masser af selvtillid.

PAVE CAT
MINI METRO WATCH
Pris 1.695,-



CROSTOWN
Farvede romertal.
Pris 1.695,-



SCALLOP METRO
Rosa guld med
sort skive og læderrem.
Pris 1.695,-



SKINNY BRACELET
WATCH
Fra Holland
kollektionen.
Stål og guld.
Pris 1.195,-



FIVE O'CLOCK METRO
Cocktail tid et eller
andet sted i verden...
Pris 1.695,-

hvor spar-symbolet ofte indgår som et kreativt designelement. Den første egen butik åbnede i 1996 i New Yorks SoHo, og i 1998, blot fem år efter start, blev firmaet estimeret til en værdi af 70 millioner dollars.

I 2007 forlod Kate og Andrew firmaet, og under Deborah Lloyds ledelse udvidede man linjen til også at omfatte sko, tøj, linnet, dufte og smykker. I dag er firmaet et globalt lifestyle brand med 140 egne butikker i USA og 175 internationalt og fortsat tro mod udgangspunktet: En livlig tilgang, en forpligtelse til nysgerrighed og en passion for at dele en farverig verden.

Kate Spade New York lancerede deres første urkollektion i 2012, og siden 2015 er de blevet produceret under licens af Fossil Group. ■ salesdenmark@fossil.com



Kate og Andrew har i øvrigt ikke holdt ferie siden 2007. De har startet et nyt modefirma, der hedder Frances Valentine, og Kate har ændret efternavn til Valentine for at undgå forvirring med sit gamle brand.

SEA PONY
METRO WATCH
Søhest med perler.
Pris 1.695,-

#TagMe



Priser fra 195,-



Make it personal



Ørepynt
firkant & rund tag



Armbånd
hjerte & rund tag

NYHED

Nu kan de populære tags
også fås som øreringe

Tillæg for gravering på ørepynt

Scrouples
jewellery

SIF JAKOBS

JEWELLERY



RUFINA GRANDE RING
Rhodineret sterlingsølv 925 med hvide zirkoner
DKK 1.499,-



Et karriereskift har
ført Helle Nissen ind
i smykkebranchen
med sit eget firma
Ro Cph.

Ro Cph

DEN KREATIVE RO

Helle Nissen er oprindeligt uddannet frisør, men ønsket om en større kreativ udfoldelse fik hende i 2015 til at tage et karriereskift og starte i smykkebranchen. Hele processen med at udtænke et design, tegne det i hånden og siden formgive og afprøve det i virkeligheden, finder hun dybt fascinerende. Den giver hende en følelse af fuldstændig ro; så meget at hendes firma har taget navne efter den: Ro Cph.

Hele processen

Helle fremstiller selv alle sine prototyper på sit eget værksted. De nødvendige teknikker har hun lært på en række fagkurser på Københavns Tekniske Skole, fra fremstilling af voksmodeller, smeltning af ædelmetaller, fatning af diamanter og slibning og polering.

– Mit design vil jeg nok beskrivelse som værende enkelt, tidløst og feminint, med en snert af romantik, fortæller Helle.

Alle designs er gennemtænkte og luksuriøse, og smykkerne er udelukkende i ædelmetaller såsom 18 karat rød- og hvidguld med nøje udvalgte diamanter og perler. Den lille kollektion kaldet Seventies består af guldringe, der er prydet med moseeg, og alle smykker er sat med Ro Cphs lille signaturdiamant.

Flere af Helles smykker kan desuden anvendes på flere måder: En ørehænger bliver til en ørestik, og vedhæng kan bæres på armbånd eller halskæder. ■

www.rocph.dk



STJERNERING
18 karat rødguld
med 18 brillanter
i alt 0,35 ct. TWVS

KUGLERING
18 kt rødguld
med signatur
diamant.

PRINSESSERING
18 kt rødguld med
0,50 ct. TWVS og fire
brillanter i alt 0,7 ct.

ALLIANCERING
18 kt rødguld
med 57 brillanter
i alt 0,85 ct. TWVS.

RINGE
18 kt rødguldsringe
sat med signaturdiamant.

ØRESTIKKER
18 kt rødguld
med signaturdiamanter.



30

D
E
S
I
G
N
U
R
E
S
M
Y
K
K
E
R

EAST MØDER VEST

Stilen er elegant og luksuriøs, med håndsatte sten og inspireret af Østens natur set gennem skandinaviske designbriller: Phuong Rohwer starter eget firma i Danmark.

East Copenhagen smykkerne er produceret i rhodineret, forgyldt og rosaforgyldt sterlingsølv med håndfattede kubic zirkonia.



SAPA
Forgyldt
sterlingsølv med
kubic zirkonia.
Pris 719,-

Landskab i Sapa området i Nordvietnam, med bugtende risterasser, hvis mønstre Phuong Rohwer har gengivet i smykkeserien af samme navn med rækker af tæt satte kubic zirkonia.

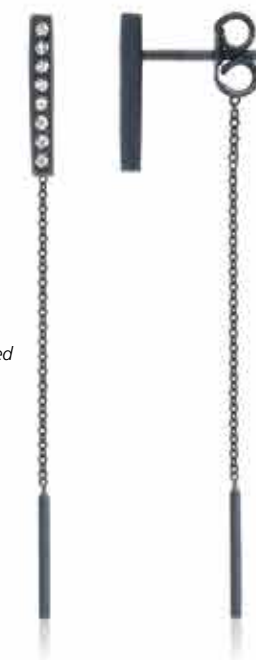


SAPA
Rosaforgyldt
sterlingsølv med
kubic zirkonia.
Pris 749,-



SAPA
Sortrhodineret
sterlingsølv med
kubic zirkonia.
Pris 899,-

SAPA
Sortrhodineret
sterlingsølv med
kubic zirkonia.
50 mm
Pris 599,-



31

D
E
S
I
G
N
U
R
E
S
M
Y
K
K
E
R

PHUONG ROHWER
Man skal ikke lade sig narre af størrelsen, når man møder Phuong Rohwer. For inde i den lille, kvinde fornemmer man en tornado af energi og ambitioner. En energi til at føre drømme ud i livet og en ambition om, at alle kvinder skal have mulighed for at købe elegante luksus smykker. På bare et halvt år har hun sat fart på sit eget smykkebrand, East Copenhagen.

Phuong Rohwer er født og opvokset i Saigon i Vietnam og har været bosiddende i København siden 2001. Hun har i mere end ti år arbejdet med smykkedesign og produktudvikling og blandt andet været bindeled mellem designere og producenter i flere kendte danske smykkevirksomheder. Nu er tiden kommet til at starte sit eget firma, hvori i Østen møder Danmark. Heraf navnet East Copenhagen.

Økonomi eller kreativ
– Det har været vigtigt for mig at designe

smykker, der kombinerer udtrykket fra det Danmark, jeg bor i, og den kultur, jeg kommer fra i Vietnam, siger Phuong om den kollektion, hun har skabt.

Phuong var bare fire-fem år, da hun første gang sad ved siden af sin farfar, der var sølvsmed i Saigon, og så på, hvordan han designede og lavede brugskunst og smykker fra sit eget værksted, med gamle vietnamesiske håndværkertechnikker. Da hun blev ældre og kom i skole, fik hun lov til hjælpe til med at holde styr på produktionsforløbet.

Alligevel har det på ingen måde været den snorlige vej til smykkedesign for den vietnamesiske kvinde, der i sit hjemland kæmpede for at få lov til at læse økonomi på universitetet i Saigon, og som var med til at åbne det danske generalkonsulat i byen og arrangere store events, statsbesøg og besøg fra blandt andet det danske kongehus. Samtidig med at hun læste og fik sin bachelor i økonomi.

– Dengang var det ikke noget særligt i Vietnam at være kreativ. Det handlede om uddannelse og arbejde, der kunne skaffe

SAPA
Halsring i
sterlingsølv med
51 kubic zirkonia.
Vedhæng 60/80 mm
Pris 1.999,-

PALM
Sterlingsølv med
kubic zirkonia.
40 mm vedhæng
45 cm kæde
Pris 899,-

PALM
Sortrhodineret ring i
sterlingsølvring med
58 kubic zirkonia.
Pris 899,-

PALM
35 mm øreringe.
Sortrhodineret
sterlingsølv med
90 kubic zirkonia.
Pris 1.099,-



Palm Collection er inspireret af viftende palmeblade,
der er genskabt i skandinavisk enkelt design.

brød på bordet. Det lærte jeg hjemme- fra. Og i dag er jeg glad for, at jeg fik den ud- dannelselse, selvom det var nogle hårde år, husker Phuong.

Fra Vietnam til Danmark

For 14 år siden kom hun via sit ægteskab til Danmark, og i mange år arbejdede hun som konsulent for Udenrigsministeriet, mens hun samtidig med stor succes desig- nede og solgte brugskunst lavet af natur- materialer blandt andet fra sit fødeland.

– Efter syv år som selvstændig beslut- tede jeg at drosle lidt ned og lagde af nysgerrighed mit cv online. Der gik en uge, så blev jeg ringet om af direktøren fra Julie Sandlau, der gerne ville ansætte mig som indkøber. Det sagde jeg ja til, selvom jeg i første omgang ikke havde et ret stort kendskab til de sten, de arbejdede med.

Men efter at Phuong havde tilbragt fire uger i Vietnam for at hjælpe med at starte en smykkeproduktion op, kunne hun vende tilbage til Danmark med den basis- viden, der skulle til for at blive både indkø- ber og senere projektleder i produktion, sourcing og logistik hos Julie Sandlau.

I løbet af de følgende år fik hun barn nummer et, og nummer to kom til, og samtidig begynder finanskrisen at kradse.

– Det betød, at der blev mindre og mindre for mig at lave, og i 2013 fik jeg i stedet job hos Sophie Bille Brahe som pro- duktionschef. Samtidig kunne jeg dog godt mærke, at det begyndte at trække i mig for at lave mit eget.

Så i januar 2016 skiftede Phuong sit faste job ud for at begynde at lege med drøm- men om at designe sin egen smykkekol- lektion – sit eget brand.

East Copenhagen bliver til

– Da jeg var ung, rejste jeg rigtig meget rundt i Vietnam, og en dag satte jeg mig til at kigge billeder fra dengang. Pludselig sad med et foto fra Sapa – et område i det nordlige Vietnam, der er særlig kendt for sine imponerende risterasser, høje bjerge, smukke dale og rindende floder. Så vidste jeg bare, at det var lige dér, jeg skulle begynde, og så tog stregerne hurtigt form. I et mix mellem Sapa og den minimalistiske, skandinaviske kultur, som jeg er så fascine- ret af, fortæller Phuong.

Inden hun fik set sig om, var hun klar over, at dette skulle blive til en hel kollek- tion, som hun ville sætte i produktion og lægge navn til. En produktion af ægte smykker i høj kvalitet til en pris, hvor alle har mulighed for at være med.

At det i særlig grad er lykkes – og lykkes at få det hele på skinner i løbet af et halvt år – tillægger Phuong sin baggrund og sin erfaring fra både salg, design, produktion og logistik:

– Jeg kan springe nogle led over. Jeg handler lokalt. Jeg kan gå direkte til direk- tøren på fabrikken og forhandle med ham på hans eget sprog – og med et kendskab til hans produktion. Det giver mig nogle store fordele, fordi det mindsker omkost- ningerne for både fabrikken og mig. Det giver mig en solid forretning, at jeg kan det hele selv. ■

east-copenhagen.com



Marguerit Brocher:
Sølv forgyldt, hvid emalje

Broche/Vedhæng mix Kr. 1.725,- / Broche Gren 10x5mm, 56 mm lang kr. 1.725,-
Broche Roset 9x5mm+10x7,5mm kr. 1.395,- / Broche 43 mm kr. 1.375,-



LUND COPENHAGEN
CLASSIC JEWELRY SINCE 1858

By Nejsum er
brudstykker af
stram geometri,
der understreger
og fremhæver
kroppens form.

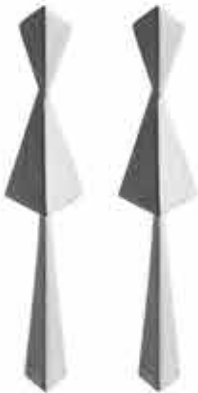


HEDRON
Jeg kan godt lide på en måde at skabe smykker i spændingsfeltet mellem geomtri og poesi. Vi lever i en materiel verden men indeholder så meget, der er usynligt for øjet. Dét skal mødes i de smykker, jeg skaber, fortæller Thea Nejsum. Halskæde i 925 sølv.



SHOWPIECE
Øreringe i 925 sølv.

ARROW
Ring i forgyldt sølv. Pris 1.000,-



FUTURA
Øreringe i 925 sølv. Pris 1.700,-



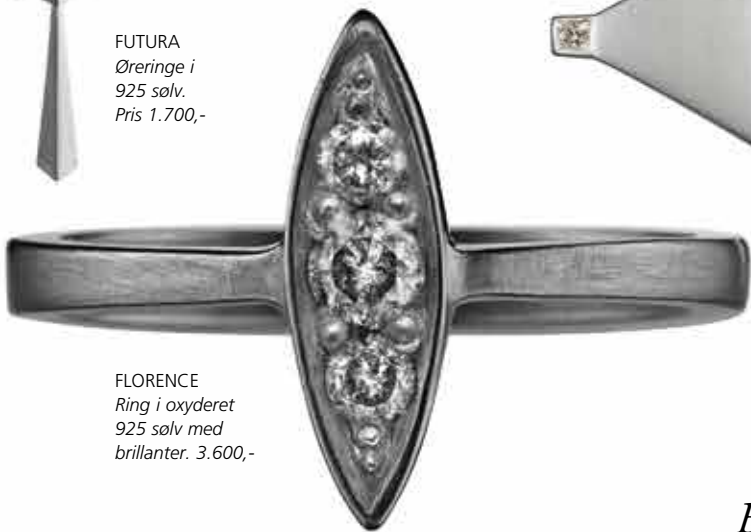
FIONA
Øreringe i forgyldt sølv. Pris 1.500,-



FLY
Ørestikker i 925 sølv. Pris 900,-



FALLON
Ring i 925 sølv med to diamanter. Pris 1.500,-



FLORENCE
Ring i oxyderet 925 sølv med brillanter. 3.600,-

By Nejsum

LADET MED NÆRVÆR

Foto Stefan Wessel.

Thea Nejsum startede med at lave smykker, da hun var 14:

– Ud af kobbertråd lavede jeg en kopi af en af min mors Vikinge-inspirerede guldringe, fortæller hun. Og så var passionen født. Siden da har smykker været en nøgle til at udtrykke sig og skabe.

– Jeg har haft en kreativ opvækst, og det har ligget naturligt for mig at arbejde med værktøj og bruge mine hænder. I 2001 blev jeg selvstændig, og langsomt har det som er i dag taget form, fortæller Thea, der er selvlært inden for faget.

Smykkedesign i al sin enkelthed

Hun har egen butik og værksted på Valdemarsgade på Vesterbro i København. Siden 2006 har hun arbejdet med sølvsmykker, og i 2009 startede hun sit nuværende firma, By Nejsum.

By Nejsum er smykkedesign i al sin enkelthed. Smykker med kant og karakter, som har en poetisk sanselighed, der på samme tid er rå og raffineret. Design, der drager med sin stramme geometri og rene linjer. Fuldendte brudstykker, der understreger og fremhæver. By Nejsum er visionen om at lade formen være smykket i sig selv:

– Jeg søger også hele tiden linjerne, vinklen eller kurven, der falder i hak med min oplevelse af smuk. Jeg ser smykker som en slags forlængelse af kroppen. Vi udtrykker noget med de smykker, vi bærer, og jeg vil gerne give dem, der bærer mine smykker, en oplevelse af noget ekstraordinært.

– Når jeg designer, ønsker jeg, at smykket skal være noget i sig selv; på en eller anden måde indeholde en spænding eller være ladet med noget, der er nærværende samtidig med, at det skal være utroligt enkelt. ■

GULDSMED GHITA RING

WWW.G-RING.DK



Sofia



14k. collier
med 0,14ct. W/si
4.900,-

14k. ørestikker
med 0,28ct. W/si
6.900,-

14k. ring
med 0,26ct. W/si
6.900,-



SCHRØDER DESIGN
Forgyltde sølvringe med
perler og blomster: 1.498,-



KATRINE KRISTENSEN
Ørestikker i guld med
diamanter. 5.800,-

*Et kig på de lysere
sider af efteråret*

FALL'16



MAURICE LACROIX
Fra den nye serie Aikon.
Stål og gulddublé med
perlemorsskive og 8
diamanter: 9.450,-



RABINOVICH
Forgyltde sølvøreringe
med røgkvars: 895,-



LIEBLINGS
Ørestik i forgylt sølv
med peach månesten.
Pris 899,-



VERA VEGA
Kraniering i
forgylt 925 sølv.
Pris 2.449,-



MARIA BLACK
Trix Blanc Ear Cuff
i 18 kt og diamanter.
Pris 6.800,-



KINZ KANAAN
Guldhjerte på kæde
2.995,-



BOX JEWELLERY
Guldring designet
af finske Päivi
Keski-Pomppu.
Pris 11.000,-



BYCRY
Armring i forgylt
sterlingsølv med perle.
1.000,-



SCROUPLES
Forgylt sølv med
syn. cubic zirconia.
Vedhæng 1.295,-
Ørepynt 595,-
Ring 995,-



STINE A
Ørestik som
farvepalette.
Pris 299,-



VIBE HARSLØF
Forgylt sølvring med
tigerøje og perle.
Pris 1.650,-



SOFIE LUNØE
Unika ring i 18 kt med
citrin. Pris 15.000,-



RUBEN SVART
Dansk design og hånd-
værk: Øreringe i 14 kt
guld med to ovale
brillanter, omkranset af
mindre runde brillanter.
I 2,51 River TW/VVS.
Pris 108.000,-



SUSANNE FRIIS BJØRNER
Armbånd i 925 sølv med
røgkvars, grøn kvars og
lemonkvars. 825,-



STØVRING DESIGN
Serie i 925 sølv og
amethyst. Halskæde 375,-
Ørestikker 495,-
Ring 350,-



TOMMY HILFIGER
Signatur ur med
Hilfigers logo som
dekoration. 995,-



PANDORA
Radiant Elegance
ring i 14 kt med
kubisk zirkonia.
Pris 2.599,-



INFINITELOOVE

Hjerter- og uendelighedssymboler i 14 karat guld på modegrøn nylonstrømpe. Strømpen kan skiftes ud med andre farver og materialer og smykket kan også bæres i en halskæde, hvor uendelighedstegnet fungerer som øsken. Sølv 1.088,- Guld 2.888,-

InfiniteLoove er et nystartet dansk brand med håndlavede, meningsfulde smykker. Første design er et dobbeltsmykke bestående af hjerte og uendelighedstegn.

– De to smykker er bestandigt samholdende og allestedsnærværende men frit bevægelige, idet kærligheden er uendelig men aldrig rigid. Den kan udfordre, forandre og udvikle, men hører aldrig op, for-

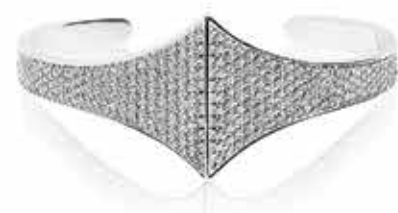
tæller designer og indehaver Tina Berwald.

Smykket er dansk designet og håndlavet fra start til slut. Det støbes på Christianshavn og poleres og sammensættes af en erfaren guldsmed i Lyngby, færdigbehandles, pakkes og sendes alt sammen med håndkraft. I hver æske lægges et lille kort med et kærlig citat og mulighed for en personlig hilsen på bagsiden.

Foruden signalet om uendelig kærlighed, signalerer smykket også næstekærlighed idet otte procent af overskuddet for hvert smykke går til velgørenhed.

InfiniteLoove fås også som ørestikker, halskæde og i et bredt, knyttet armbånd til mænd. ■

InfiniteLoove.com



Sif Jakobs Jewellerys signatur-look: Pavérede zirkonia i sterlingsølv.

HOT 100



Sif Jakobs Jewellery er udnævnt som HOT 100 i Storbritanien.

Det er magasinet Professional Jeweller, der hvert år siden 2010 udnævner Hot 100 – de 100 mest succesfulde personligheder i smykkeindustrien i Storbritanien. Tidligere har udelukkende briter været med, men ved årets uddeling i september måned har parret bag det danske brand indtaget en plads på den prestigefyldte liste.

Virksomhederne vælges ud fra en række kriterier heriblandt ekseptionelt design, iøjnefaldende marketing, nye og profitgenererende beslutninger samt ikke mindst vækst.

Sif Jakobs Jewellery har hver uge åbnet døre hos nye forhandlere i England, lyder det fra Professional Jeweller; blandt andet er firmaet i august kommet ind i femten af

stormagasinet House of Frasers afdelinger landet over.

Ifølge direktør Søren Dahl er der især to punkter i firmaets forretningsplan, der har været afgørende for succesen:

– En af dem er vores nyudviklede shop-in-shop koncept, som har hjulpet os til at opbygge brandet og vise vores britiske forhandlere, at vi er dedikerede partnere. Den anden er, at vi har ansat en direktør specifikt for England og Irland.

– Sif Jakobs Jewellery er meget skandinavisk og minimalistisk, og jeg tror, at vi med vores unikke udtryk og vores kommercielle tankegang har skabt vores egen position på det britiske marked, siger Søren Dahl. ■ www.sifjakobs.com

Som kone og mand i samme firma og med deres ni måneder gamle søn Sixten med på alle rejser, er familieliv og arbejde blandet godt sammen for Sif Jakobs og Søren Dahl. Og det er præcis, som parret ønsker det: – Det er virkelig et privilegium at kunne arbejde sammen med et andet menneske, som du kender godt og stoler 100 procent på, siger Sif. Vi er meget forskellige, og vores styrker supplerer hinanden godt. Det er en kæmpe fordel, når man arbejder så tæt sammen.

TOFTEGAARD®
JEWELLERY COUTURE
since 1971



“MIRROR”

14 kt. guld og kulturperle.

Vedhæng kr. 8.400,-
Ring kr. 11.500,-
Armbånd kr. 23.500,-

“SPARROW”

14 kt. guld og 925 sterling sølv, lys eller oxideret.

Ring kr. 11.200,-
Ring kr. 1.050,-
Ørecreoler kr. 6.800,-
Armbånd kr. 2.825,-



TOFTEGAARD®
DENMARK

Design: Traudel Toftegaard. Produceret i Danmark.
www.toftegaard.com



Astron GPS Solar uret har fulgt Novak gennem hans hårde kalender. Gennem de mange tidszoner kan Novak nøjes med at trykke på en knap, for at indstille sit ur til lokal tid. Ved hjælp af lysenergi skaber Astron forbindelse til GPS-netværket og indstiller sig automatisk, når der trykkes på en knap, til alle tidszoner på kloden – med en præcision på 1 sekund for hver 100.000 år.

Siden begyndelsen af 2014, hvor Novak Djokovic valgte Seiko som partner, har han rejst kloden rundt i jagten på endnu flere tennissejre, og hvilken rejse! I dag er Novak ikke blot nummer et på verdensranglisten i tennis, men med hans sejr i årets Roland Garros finale i juni, blev Novak en af blot otte spillere i historien, der har opnået en Career Grand Slam, det vil sige i løbet af karrieren at vinde alle fire Grand Slam-turneringer. Siden 2004 har Novak vundet ikke mindre end 25 titler i ti lande på fire kontinenter.

Slankeste GPS Solar
Seiko kommer nu med et nyt Astron GPS

Solar Novak Djokovic Limited Edition. Uret er med et 8X22 værk, der er et fremskridt inden for Seikos GPS Solar teknologi. Urkassen er slankere end noget andet GPS Solar ur, blot 12,4 mm måler kassen i højden. Urskiven er enkel og let at aflæse, da alle indikationer er samlet i en lille skive placeret ved klokken 7 – 9. Less is more.

Hvert ur i den limitede udgave på 3.500 stk bærer Novaks signatur på bagkassen, og der medfølger et kort med en personlig hilsen fra Novak. Alle urene har hvert sit unikke serienummer og leveres i en speciel æske. Uret forventes i butikkerne i november, forlyder det fra den danske importør, Arberg Time. ■

SEIKO ASTRON GPS SOLAR
NOVAK DJOKOVIC LIMITED EDITION
GPS kontrolleret tid og tidszone indstilling
Evighedskalender – korrekt til år 2100
Verdenstid funktion (40 tidszoner)
Funktion for sommertid
44,8 mm urkasse i titanium
med rosaguldfarvet coating
Keramisk urkrans
Safirglas med super-clear behandling
Magnetisk modstandsdygtigt til 4.800 A/m
Rem i krokodilleskind
Pris 16.950,-



Thin Blue Line fås med metallås eller kraftig klik-lås i plast. Pris 200,-, hvoraf overskuddet på cirka 115 går til betjentene og de efterladte.

Thin Blue Line

Brødrene Henrik Schnell og Nicolaj Græsholt har skabt et armbånd til støtte for de betjente og deres pårørende, der blev ofre for skyderiet på Christiania den sidste dag i august. I deres firma Schnell Paracords finder du armbåndet The Thin Blue Line, der er knyttet i hånden af faldskærmsline. Den smalle blå streg er et internationalt symbol på det sammenhold, der er mellem borgere og politi i kampen mod kriminalitet. ■

schnellparacords.dk

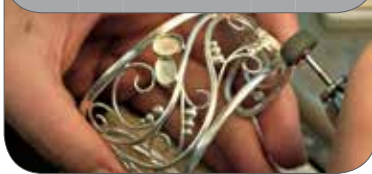
Guldsmedeteknik

Kurstitel	Kursus nr.	Antal dage	Dato
Håndgraving (optaget)	40925	5	24. - 28. okt. 2016
Solvsmedeteknik, filigranarbejde	45129	10	7. - 18. nov. 2016
Guldsmedeteknik, fatning v/forrivning	45175	3	22. - 24. nov. 2016
Guldsmedeteknik, opbygning og montering	44928	10	28. nov. - 9. dec. 2016
2017			
Guldsmedeteknik, smykkefremstilling, enkeltmodeller	45137	10	30. jan. - 10. feb. 2017
Støbeteknik, fremstilling af forme	45884	5	13. - 17. feb. 2017
Guldsmedeteknik, reparation af smykker	47625	3	6. - 8. marts 2017
Emaljeteknik	42522	5	13. - 17. marts 2017
Guldsmedeteknik, 28 dages pakke 1		28	30. jan. - 10. marts 2017

Deltagerbetaling, kr. 108,- pr. dag.

Teknikervej 2 | 7000 Fredericia | Tlf. 7920 1111 | info@eucl.dk | www.eucl.dk

www.eucl.dk



SIDSTE CHANCE

for at nå både branchen & forbrugerne inden Jul!

1 Julenummer tilbage i 2016

Skriv til Henrik på hw@designuresmykker.dk for priser og placering

www.designuresmykker.dk

Since 2005

DESIGN URE SMYKKER

Creoler



1,3 mm

Ø 11 • 13 • 15 • 17,5 mm
333 • 585 • 925s • 925s forgyldt



1,5 mm

Ø 20 • 25 • 32 • 44 • 57 • 62 • 75 mm
333 • 585 • 925s • 925s forgyldt



2,0 mm

Ø 13 • 15 • 20 • 30 • 40 • 50 • 60 • 80* • 100*mm
333 • 585 • 925s • 925s forgyldt



2,5 mm

Ø 20 • 30 • 40 • 50 • 60 • 70* • 80*mm
333 • 585 • 925s • 925s forgyldt



3,0 mm

Ø 30 • 40 • 50 • 60 • 70 • 80 mm
925s • 925s forgyldt



2,0 mm

Oval
19x28 • 30x40 • 40x50 mm
333 • 585 • 925s • 925s forgyldt



2,2 mm

Knæk
Ø 10,5 • 12,5 • 15 • 20 • 25 mm
333 • 585 • 585 hvid • 925s • 925s forgyldt



1,3 mm



1,5 mm



2,0 mm



2,5 mm



3,0 mm



2,0 mm



2,2 mm

* Leveres kun i
925s • 925s forgyldt.

Alle creoler i guld
leveres til faconpris.

BNH

Chain makers



TOMMY  HILFIGER

*Fossil
&
Skagen*

SMARTE SMARTURE

46

D
E
S
I
G
N

U
R
E

S
M
Y
K
K
E
R



FOSSIL Q
Model FTW2102.
2.595,-

Siden opkøbet af wearable teknologifirmaet MisFit sidst i 2015 har Fossil Group oplevet en stigende interesse for smart teknologi i ure. Nyeste bud er en slimline touchscreen Fossil Q kollektion samt serien Skagen Connected Hybrid Smart Watches.

FOSSIL Q

I sommers introducerede Fossil Group en wearable kollektion ved navn FOSSIL Q.

Der er ti forskellige styles i unisex design med en stor skive, hvor du selv kan ændre udseendet, så uret altid matcher dit tøj, din stil og dit humør.

Desuden er kollektionen tilført den nyeste teknologi inden for activity tracking, så du blandt andet kan følge din søvn og dit væskeindtag. Urene har touchscreen og kan veksle mellem et almindeligt analogt udseende samt alt fra digitalt look til glade

psykedeliske mønstre og farver. Urene oplades med en praktisk, lille magnetisk ladebrik, som uret lægges på natten over. Du kan desuden skifte urrem.

– Vi elsker den digitale indflydelse på vores verden idag. Den åbner op for en meget mere direkte dialog med vores kunder og lader os designe produkter og opdatere teknologi på en meget mere effektiv måde, siger chief creative officer hos Fossil Group, Jill Elliott. Den nye Fossil Q kollektion tilbyder kreativitet, nysgerrighed og kontakt.

Model FTW2109. 2.595,-.
Du browser dine features ved let at stryge henover glasset med din finger.

Vælg mellem en række flotte urskiver.

Modtager du en SMS eller en mail, vil Fossil Q hurtig informere dig via besked på urskiven.



En lille diskret mikrofon gør det muligt at aktivere bestemte funktioner ved hjælp af stemmen.



47

D
E
S
I
G
N

U
R
E

S
M
Y
K
K
E
R



Model
SKT1104
1.898,-

Model
SKT1103
1.798,-

SKAGEN CONNECTED
Skagen Connected
kommer foreløbigt i
fire varianter.



Model
SKT1100
1.798,-

SKAGEN CONNECTED HYBRID SMART WATCH

Skagen Connected er Skagens første bud på et smartwatch.

– Vi satte os for at skabe en linje, der anvender den mest moderne teknologi uden at gå på kompromis med stil, siger Skagens senior vicepræsident, Anne Cashill. Skagen Connected er lige så veldesignet og gennemtænkt som enhver af vores analog ure.

– Vi har fokuseret på, hvorfor og hvordan teknologien kan hjælpe folk i hverdagen til at blive mere forbundne til de ting,

de holder af, og som er vigtige for dem, lyder det fra Thomas Bennedsen, senior creative director, med henvisning til seriens navn.

– Vi tror vores løsning vil appellere til folk, der byder ny teknologi velkommen, uden at de ønsker at være underlagt den.

Hagen

Første ur i serien er bygget ind i Skagens populære Hagen urkasse. Skagen Connected kommer i første omgang i fire varian-

ter, hver med et traditionelt analogt urs udseende. Uret kan skifte rem fra læder til mesh og silikone og kører på knapbatteri, så du ikke skal tænke på opladning. Af features kan nævnes tid og dato, der opdateres automatisk til korrekt tidszone, aktivitets- og målopfølgning blandt andet tracking af søvn, antal skridt og væskeindtag, modtagelse af mail og tekstbeskeder, kontrol af billeder, telefonopkald og musik. App'en fås både til iOS og Android. ■

salesdenmark@fossil.com



Forgylt messing
med rå labradorit
249,-



Guldfarvet messing
og rå labradorit
499,- (par)



SUBSTANCE
Guldfarvet
messing og
glaskugler
179,-



Forgyltde
øreringe med
rå klumper
199,-

Hand and heart made, lyder
Pilgrims slogan. I over 30 år
har firmaet været en stor del
af det danske smykkemarked.
Nu er firmaet klar til at rykke
ind i guldsmedebutikkerne.

Pilgrim Jewellery

HÅNDEN & HJERTET

Thomas og jeg var ikke forretningsfolk, og vi har bygget Pilgrim op med hjertet. Fra begyndelsen havde vi to vigtige ønsker. Det ene var at skabe smukke smykker, der ville få dig til at føle dig endnu mere smuk. Det andet var at have en arbejdsplads, hvor hver eneste medarbejder nød at komme på arbejde, og hvor respekt, ansvarlighed og tillid var værdier, der blev sat i praksis hver dag.

Sådan fortæller Annemette Markvad, der sammen med Thomas Adamsen startede firmaet Pilgrim i 1983. Smykkerne blev skabt spontant ud fra, hvor Annemette og Thomas nu befandt sig, og blev primært solgt på musikfestivaler. Hvert smykke var unikt og afspejlede skaberparrets dybtføjte værdier om intimitet og autenticitet.

I dag er det Annemette, der driver virksomheden, der har hovedsæde i Skanderborg med 32 egne koncept stores alene her i landet og med over 2000 forhandlere i 40 lande. Alle smykker designes af et lille team af danske designere.

At søge nye ting

På trods af, at Pilgrim er vokset til et internationalt brand med topnavne som Liv Tyler og Helena Christensen som modeller, er det stadig de to oprindelige ønsker, der er sjælen i firmaet:

– Smykker er vores passion; det handler om drømme, stil, hjerte og sjæl. Vi sætter en ære i at holde det helt autentisk; holder os tro mod, hvem vi er, og hvor vi kommer

FRAGILE halskæde
Forgylt messing
249,-



Armbånd
Forgylt messing
299,-

Armbånd
Forgylt messing
199,-



FRAGILE halskæde
Forgylt messing
249,-

AUTUMN ring
Forgylt messing
og krystal
249,-





SPIRE
40 cm halskæde
Forgylt messing
299,-



CLASSIC armbånd
Forgylt messing
og krystaller
299,-



CLASSIC halskæde
Forgylt messing
og krystaller
40 cm kæde
199,-

FELICITY
Ørestikker
Forsølvstål
og grå krystal
129,-



Forgylt messing
med blå systetsten
249,-

AUTUMN ring
Forgylt messing
299,-



Ring med
glassten
249,-



fra. Pilgrim handler stadigvæk om at gå ud at søge nye ting, nye måder og nye eventyr. Det er ikke kun destinationen, der betyder noget, men også vejen dertil, fortæller Annemette.

I hendes definition er en pilgrim en rejsende på en personligt jagt efter en større forståelse af verden omkring os. Denne rejse indeholder for Pilgrim også et socialt ansvar. Det handler både om rene produkter, om ordentlige arbejdsvilkår hos leverandører, om at støtte hjælpeorganisationer i produktion og salg af varer og i direkte donationer. Siden 1983 har firmaet således doneret 15 millioner kroner til Læger Uden Grænser.

Guldsmedebutikkerne

På det seneste har Pilgrim udvidet firmaets distributionskanaler fra egne butikker, departmentstores og webhandel til også målrettet at adressere juvelérkæder og guldsmedebutikker. Firmaet deltager således i år på fire internationale guldsmedemesser og var også at finde på den hjemlige branchemesse i København i august.

– Pilgrim har i hovedsagen to designlinjer; den oprindelige bohèmeagtige og en mere fashionpræget og trendy linje, fortæller salgsdirektør Jérôme Rolland.

– Det er fashionlinjen og blandt andet Classic kollektionen herfra, der efterspørges af juvelérkæderne. Linjen er i forgylt og forsvet messing, meget ren i stilen, og der kan hele tiden suppleres. Det passer godt til guldsmedebutikkernes behov. ■

www.pilgrim.dk

DANIEL WELLINGTON

WATCHES

CLASSIC BLACK

A watch evocative of timeless elegance that attracts the eyes of everyone you meet. A modern classic.

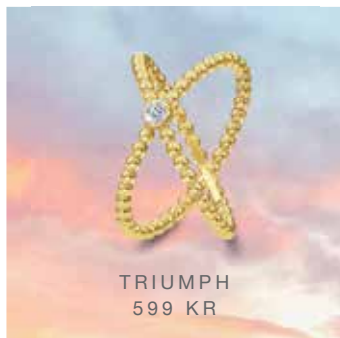


DW
Daniel Wellington

DANIELWELLINGTON.COM
INSTAGRAM.COM/DANIELWELLINGTON
FACEBOOK.COM/DANIELWELLINGTONOFFICIAL
TWITTER.COM/ITISDW
PINTEREST.COM/ITISDW

FIND NÆRMESTE FORHANDLER PÅ WWW.STAEHR.AS

*ALLE RINGE FINDES I 925 STERLING SØLV OG 925 STERLING SØLVBELAGT MED 22 KARAT GULD.
PRISER FRA 199,- TIL 699,-



FØLG OS PÅ INSTAGRAM

@SPINNINGJEWELRY

SPINNING
JEWELRY

WWW.SPINNINGJEWELRY.COM